



CANADA

PRIVY COUNCIL • CONSEIL PRIVÉ

P.C. 1994-1320
August 3, 1994

HIS EXCELLENCY THE GOVERNOR GENERAL
IN COUNCIL, on the recommendation of the
Minister of Indian Affairs and Northern
Development, pursuant to paragraph 13(b) of
the Territorial Lands Act, is pleased hereby
to order that all the lands described in the
schedule hereto lying within 30.48 metres
(100 feet) of the Ordinary High Water Mark of
Teslin Lake, in the Yukon Territory, be
included in the sale of the said lands.

Certified to be a true copy
Copie certifiée conforme

A handwritten signature in cursive script, appearing to read "M. Lorneau".

Assistant Clerk of the Privy Council
Le Greffier adjoint du Conseil privé

SCHEDULE

All that parcel of land lying within 30.48 metres (100 feet) of the Ordinary High Water Mark of the easterly shore of Teslin Lake and adjoining Lots numbered 1 and 2 in Block numbered 21 in the Village of Teslin in the Yukon Territory, as said lots are shown on a plan of survey of record number 43572 in the Canada Lands Surveys Records at Ottawa, a copy of which is filed in the Land Titles Office for the Yukon Land Registration District at Whitehorse under number 23298, as said parcel is shown outlined in red on a sketch plan on file 18-2-9 in the Land Management Division of the Department of Indian Affairs and Northern Development at Ottawa, said parcel containing 0.04 hectare, more or less.

Indian & Northern Affairs
Section
Dept. of Justice
EXAMINED

JUN 7 1994

VÉRIFIÉ
Section Affaires indiennes
et du Nord Canada
Min. de la Justice



CANADA

PRIVY COUNCIL • CONSEIL PRIVÉ

C.P. 1994-1320
3 août 1994

Sur recommandation du ministre des Affaires indiennes et du Nord canadien et en vertu de l'alinéa 13b) de la Loi sur les terres territoriales, il plaît à Son Excellence le Gouverneur général en conseil d'ordonner que toutes les terres décrites à l'annexe ci-jointe et sises à 30,48 mètres (100 pieds) de la ligne ordinaire des hautes eaux du lac Teslin, dans le territoire du Yukon, soient incluses dans la vente de ces terres.

Certified to be a true copy
Copie certifiée conforme

Assistant Clerk of the Privy Council
Le Greffier adjoint du Conseil privé

ANNEXE

Toute cette parcelle de terre sise à 30,48 mètres (100 pieds) de la ligne ordinaire des hautes eaux de la rive est du lac Teslin et adjacente aux lots n° 1 et 2 du bloc n° 21 dans le village de Teslin dans le territoire du Yukon, ces lots étant indiqués sur le plan d'arpentage n° 43572 des Archives d'arpentage des terres du Canada à Ottawa, dont une copie a été versée aux dossiers du bureau des titres de biens-fonds du district d'enregistrement des terres du Yukon à Whitehorse, sous le n° 23298, cette parcelle étant indiquée en rouge sur l'esquisse du plan versé au dossier n° 18-2-9 de la Division de la gestion foncière du ministère des Affaires indiennes et du Nord canadien à Ottawa, cette parcelle comprenant 0,04 hectare, plus ou moins.

**Indian & Northern Affairs
Section
Dept. of Justice
EXAMINED**

JUN 7 1994

**VÉRIFIÉ
Section Affaires Indiennes
et du Nord Canada
Min. de la Justice**